## 土地註冊處THE LAND REGISTRY 十地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210814005786

印製於 PRINTED AT: INTERNET SEARCH (DOWNLOAD) 查冊日期及時間 SEARCH DATE AND TIME: 14/08/2021 19:54 查冊者姓名 NAME OF SEARCHER: alice 查冊種類 SEARCH TYPE: CURRENT

#### 本登記冊列明有關物業截至14/08/2021 07:30 之資料

THE INFORMATION SET OUT BELOW CONTAINS PARTICULARS OF THE PROPERTY UP TO 07:30 ON 14/08/2021.

備存土地紀錄以供市民查閱旨在防止秘密及有欺詐成分的物業轉易,以及提供容易追溯和確定土地財產及不動產業權的方法。土地紀錄內載的資料不得用於與土地紀錄的宗旨無關之目的,使用所提供的資料須符合<<個人資料(私隱)條例>>的規定。

The land records are kept and made available to members of the public to prevent secret and fraudulent conveyances, and to provide means whereby the titles to real and immovable property may be easily traced and ascertained. The information contained in the land records shall not be used for purposes that are not related to the purposes of the land records. The use of information provided is subject to the provisions in the Personal Data (Privacy) Ordinance.

進行任何交易前,應先向土地註冊處查閱最新的土地紀錄。 BEFORE ANY DEALINGS, UP-TO-DATE LAND SEARCH SHOULD BE CONDUCTED WITH THE LAND REGISTRY.

### 物業資料 PROPERTY PARTICULARS

#### 物業參考編號

PROPERTY REFERENCE NUMBER (PRN): A4752666

#### 地段編號

LOT NO.: NEW KOWLOON INLAND LOT NO. 5757

批約 HELD UNDER: CONDITIONS OF SALE NO.11250

年期 LEASE TERM: 99 YEARS

開始日期 COMMENCEMENT OF LEASE TERM: 01/07/1898

每年地稅 RENT PER ANNUM: \$1.00

物業參考編號 PRN: A4752666 (14/08/2021) 第 1 頁,共 6 頁 PAGE 1 OF 6

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

地址: 中文地址不詳

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210814005786

所佔地段份數

SHARE OF THE LOT: 5/6915

ADDRESS: UNIT E ON 8/F OF BLOCK T8

YAU TONG CENTRE
NO.5 KA WING STREET

KOWLOON

備註

REMARKS: CONSENT GIVEN BY LAND OFFICER DATED 21/12/79 TO ENTER INTO AGREEMENTS FOR S/P RE RESIDENTIAL UNITS

CONSENT GIVEN BY LAND OFFICER DATED 30/6/1980 TO ENTER INTO AGREEMENTS FOR S/P OF NON-RESIDENTIAL UNITS

## 業主資料 OWNER PARTICULARS

身分

| 業主姓名<br>NAME OF OWNER       | (如非唯一擁有人)<br>CAPACITY<br>(IF NOT SOLE OWNER)         | 註冊摘要編號<br>MEMORIAL NO. | 文書日期<br>DATE OF<br>INSTRUMENT | 註冊日期<br>DATE OF<br>REGISTRATION | 代價<br>CONSIDERATION |  |
|-----------------------------|--|------------------------|-------------------------------|---------------------------------|---------------------|--|
| BREWOOD ENTERPRISES LIMITED |  | -                      | -                             | -                               | -                   |  |
| -                           | 備註 REMARKS: CONDITIONS OF SALE NO.11250 OF NKIL 5757 |                        |                               |                                 |                     |  |
| WONG TSUN                   |  | UB2094758              | 22/04/1981                    | 05/06/1981                      | \$117,720.00        |  |
| -                           | 備註 REMARKS: ASSIGNMENT WITH PLAN                     |                        |                               |                                 |                     |  |
| LAW SUN                     |  | UB3057407              | 06/05/1986                    | 28/05/1986                      | \$260,000.00        |  |
| -                           |  | 備註 REMARKS: ASSIGNMEN  | T                             |                                 |                     |  |

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210814005786

### 業主資料

### **OWNER PARTICULARS**

身分

| 業主姓名<br>NAME OF OWNER       | (如非唯一擁有人)<br>CAPACITY<br>(IF NOT SOLE OWNER) | 註冊摘要編號<br>MEMORIAL NO.  | 文書日期<br>DATE OF<br>INSTRUMENT | 註冊日期<br>DATE OF<br>REGISTRATION | 代價<br>CONSIDERATION |
|-----------------------------|--|---|-------------------------------|---------------------------------|---------------------|
| LAW SAU CHUN ADMINISTRATRIX |  | 12071302750108<br>LETTERS OF<br>ADMINISTRATION                                | 16/04/2012                    | 13/07/2012                      | -                   |
| 羅秀珍                         |  |   |                               |                                 |                     |
| LAW SAU CHUN                | TENANT IN COMMON                             |   | 20/06/2012                    | 13/07/2012                      | -                   |
| 羅秀珍                         | (1/2)  |   |                               |                                 |                     |
| LAW SIU HUNG<br>羅紹雄         | TENANT IN COMMON (1/2)                       |   |                               |                                 |                     |
|                             |  | 備註 REMARKS: RE-REGISTERED SEE MEM. NO. 14032700840033                         |                               |                                 |                     |
| LAW SAU CHUN                | TENANT IN COMMON                             | 14032700840033 RE-REGISTRATION OF ASSENT MEMORIAL NO.12071302750114           | 20/06/2012                    | 27/03/2014                      | -                   |
| 羅秀珍                         | (1/2)  |   |                               |                                 |                     |
| LO SIU HUNG<br>羅紹雄          | TENANT IN COMMON (1/2)                       |   |                               |                                 |                     |
| CHAN CHIN WANG              |  | 19062102070029<br>ASSIGNMENT  | 10/06/2019                    | 21/06/2019                      | \$1,200,000.00      |
| 陳展宏                         |  |   |                               |                                 |                     |
|                             |  | 備註 REMARKS: EXERCISE OF POWER OF SALE IN LEGAL CHARGE MEM. NO. 18021300510142 |                               |                                 |                     |

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

#### 印製編號 PRINT CONTROL: ESN210814005786

# 物業涉及的**轇轕**INCUMBRANCES

| _ | 註冊摘要編號<br>MEMORIAL NO. | 文書日期<br>DATE OF<br>INSTRUMENT | 註冊日期<br>DATE OF<br>REGISTRATION | 文書性質<br>NATURE   | 受惠各方<br>IN FAVOUR OF  | 代價<br>CONSIDERATION |
|---|------------------------|-------------------------------|---------------------------------|--|---|---------------------|
|   | UB1723872              | 14/05/1979                    | 03/07/1979                      | UNDERTAKING BY THE<br>HONGKONG AND SHANGHAI<br>BANKING CORPORATION | THE REGISTRAR GENERAL (LAND OFFICER)                                | -                   |
|   |                        |                               |                                 |  | -   |                     |
|   | UB1803457              | 27/11/1979                    | 21/12/1979                      | MODIFICATION LETTER  | _<br>_  | -                   |
|   | UB1839082              | 06/02/1980                    | 06/03/1980                      | AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE WITH PLAN                          | WONG TSUN   | \$117,720.00        |
|   |                        |                               |                                 | 備許 REMARKS: SEE ASSI   | -<br>GNMENT MEM.NO.2094758  |                     |
|   |                        |                               |                                 | THE TOTAL MINE SEE THE I   | NIGHT MEAN NO. 2007 1730  |                     |
|   | UB1952509              | 11/10/1980                    | 14/10/1980                      | UNDERTAKING  | THE REGISTRAR GENERAL (LAND OFFICER)                                | -                   |
|   | UB1993405              | 31/10/1980                    | 18/12/1980                      | DEED OF MUTUAL COVENANT  | -<br>-  | -                   |
|   | UB1994191              | 31/10/1980                    | 20/12/1980                      | MANAGEMENT AGREEMENT   | THE GREAT EAGLE PROPERTIES MANAGEMENT COMPANY LIMITED (THE MANAGER) | -                   |
|   | UB2003209              | 02/01/1981                    | 09/01/1981                      | UNDERTAKING  | THE REGISTRAR GENERAL(LAND OFFICER)                                 | -                   |
|   | UB3057406              | 06/05/1986                    | 28/05/1986                      | AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE                                    | LAW SUN   | \$260,000.00        |
|   |                        |                               |                                 |  | _   |                     |

備註 REMARKS: SEE ASSIGNMENT MEM.NO.3057407

## 土地註冊處THE LAND REGISTRY

### 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210814005786

物業涉及的轇轕

**INCUMBRANCES** 

| 註冊摘要編號<br>MEMORIAL NO.   | 文書日期<br>DATE OF<br>INSTRUMENT | 註冊日期<br>DATE OF<br>REGISTRATION | 文書性質<br>NATURE   | 受惠各方<br>IN FAVOUR OF | 代價<br>CONSIDERATION                                 |  |  |
|--|-------------------------------|---------------------------------|--|----------------------|---|--|--|
| 15020301310117   | 28/01/2015                    | 03/02/2015                      | WAIVER LETTER WITH PLAN  | <u>-</u>             | -   |  |  |
| ### REMARKS: FROM THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION BY THE DISTRICT LANDS OFFICER/KOWLOON EAST |                               |                                 |  |                      |   |  |  |
| 18021300510142   | 19/01/2018                    | 13/02/2018                      | LEGAL CHARGE   | EGO FINANCE LIMITED  | ALL MONIES UP TO A MAXIMUM AMOUNT OF \$1,600,000.00 |  |  |
|  |                               |                                 | 及時雨信貸有限公司<br>備註 REMARKS: BY LO SIU HUNG RE 1/2 SHARE<br>POWER OF SALE EXERCISED SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 19062102070029 |                      |   |  |  |
| 19053102270017   | 22/05/2019                    | 31/05/2019                      | AGREEMENT FOR SALE AND PURCHASE  | CHAN CHIN WANG       | \$1,200,000.00                                      |  |  |
|  |                               |                                 |  | 陳展宏                  |   |  |  |
|  |                               |                                 |  | (1/2)                |   |  |  |
| 備註 REMARKS: BY EGO FINANCE LIMITED   |                               |                                 |  |                      |   |  |  |

SEE ASSIGNMENT MEM. NO. 19062102070029

# 土地註冊處THE LAND REGISTRY 土地登記冊LAND REGISTER

印製編號 PRINT CONTROL: ESN210814005786

等待註冊的契約

#### **DEEDS PENDING REGISTRATION**

文書日期交付日期交付日期註冊摘要編號DATE OF DATE OF DATE OF DATE OF MEMORIAL NO.文書性質 受惠各方 代價 CONSIDERATIONMEMORIAL NO.INSTRUMENT DELIVERY NATURE IN FAVOUR OF CONSIDERATION